

Tohi Fakamatala ki he 'Ovataimi Ma'a e Ngaahi Kautaha Foaki Taautaha

Ko e tohi fakamatala ko eni' 'oku fakataumu'a ia ke tokoni ki he Kautaha Foaki Taautaha' ke nau mahino'i 'a e lao fekau'aki mo e ngaahi fakangatanga 'o e uike ngaue' pea mo e 'ovataimi. Kātaki 'o fetu'utaki ki he tokotaha 'oku ne pule'i 'a e keisi 'a e kalaieni pe tokotaha 'oku ke fakafonganga'i pe 'a'ahi ki he www.dshs.wa.gov/altsa/IPOT ki ha toe fakamatala lahi ange.

FAKAMATALA FAKALUKUFUA KI HE OVATAIMI

1. Ko e ha 'a e 'uike ngaue'?

Ko e uike ngaue 'oku kamata ia 'i he 'aho Sapate 'i he 12: a.m. (tu'apo) pea ngata ki he 'aho Tokonaki hono hoko' 'i he taimi 11:59 p.m.

2. Ko e ha 'a e Fakangatanga ki he Uike Ngaue (WWL)?

Ko e WWL ko e fakakatoa ia 'o e lahi 'o e houa sevesi pe houa ngaue te ke ngaue ai 'i he uike ngaue. Ko e lao fakavahenga 'a e vahe Uasingatoni (Washington) ki he 2016 kuo ne fokotu'u ha fakangatanga ki he lahi 'o e houa 'e lava 'e ha Kautaha Foaki Taautaha (IP) 'o ngaue ai 'i he uike ngaue. Ko e kotoa 'o e ngaahi Kautaha Foaki Taautaha (IPs) 'oku 'i ai 'enau fakangatanga ki he uike ngaue (WWL). 'E malava pe ke ke ngaue 'o a'u ki ho'o WWL he taimi 'e toki foaki atu ai 'a e ngaahi houa ngaue pe sevesi ko eni kiate koe 'e he taha pe kau kalaieni pea 'e malava pe 'e he kau kalaieni 'ou ke ngaue ma'a nautolu ke nau ma'u fakalao 'a e ngaahi houa. 'E malava pe ke 'ikai toe vahe'i atu 'e he kalaieni ha toe ngaue 'o laka hake he houa fakamahina 'oku sivi'i ai kinautolu fakatatau ki he 'enau Palani Tauhipau. Ko e WWL 'oku tokoni ia ki hono pule'i 'a e totongi 'o e 'ovataimi ke fakapapau'i ko e me'a fakapa'anga ki he ngaahi sevisi 'e malava ke 'ata ia kiate kinautolu kotoa pe 'oku nau fiema'u ia.

3. 'Oku anga fefe 'a hono fakapapau'i 'e he DSHS 'a e tu'u ma'u 'eku WWL pea 'e anga fefe 'eku 'ilo kuo tu'u ma'u 'eku WWL?

Ne paasi 'a e lao fakavahe 'i Epeleli 2016. Ko e lao ko eni ne fokotu'u ai 'a e houa 'e 40 ko e WWL ia ma'a e kotoa 'o e ngaahi Kautaha Foaki Taautaha (IPs) tuku kehe ange 'a kinautolu na'a nau ngaue'i 'a e ngaue kuo faka'avalisi ne lahi hake he houa sevesi 'e 40 'i Sanuali 2016. Ko e WWL na'e 'ova pe lahi hake he houa ngaue 'e 40 na'e fakapapau'i ia 'aki 'a hono vahevahe 'a e ngaue totongi fakahoua 'a e Kautaha Foaki Taautaha (IP) ki Sanuali 2016 'aki 'a e 4.33 pea fakafuofua ai ki he kuata houa ofi taha.

'I Me 2016, na'e meili ai 'e he DSHS 'a e ngaahi fakatokanga ki he ngaahi Kautaha Foaki Taautaha (IP) 'a ia ne nau ngaue 'i Sanuali 2016 'o 'ave 'enau ngaahi fakamatala WWL. 'E 'ikai ha WWL tu'u pau 'e lava ke toe lahi hake 'enau houa sevesi 'i he houa 'e 65. Kapau na'a ke kamata ngaue ko e IP hili 'a Sanuali 2016, ko ho'o WWL koe houa pe 'e 40.

4. 'E fefe kapau te u pehe na'e fehalaaki hono fika'i 'eku WWL tu'u ma'u?

Kapau 'oku ke pehe na'e fehalaaki hono fika'i ho'o WWL, 'e lava ke ke fakahu ha'o kole ki he tokotaha 'oku pule ki he keisi 'a e kalaieni pea 'e sivi'i pe toe siofi 'e he DSHS ho'o houa 'o fakatatau ki he fika ngaue faka'ofisi 'a Uasingatoni (Washington Administrative Code) 388-114-0050.

5. Will my permanent WWL ever change? 'E malava ke toe liliu 'eku WWL tu'u ma'u?

Kapau ko ho'o WWL tu'u ma'u 'oku 'i he vaha'a 'o e houa 'e 60.25 ki he houa 'e 65, 'e lava ke holo ia ki he houa 'e 60 'i he'ao 1 Siulai, 2017 tuku kehe ange ka 'i ai ha liliu ki he lao. Ka 'ikai ia, ko ho'o WWL tu'u ma'u 'e 'ikai liliu ia 'i he loloa 'o e taimi te ke hoko ai ko e tokotaha kuo paasi ko e IP. Ko ho'o WWL 'e tu'u tatau pe ia kapau 'e 'i ai ha 'o ki'i malolo fakataimi 'i he sevesi pea ke toe foki mai ko e IP 'i he kaha'u.

6. e ha e ngaahi sevesi 'e kau atu ki he ngaahi houa sevesi 'i he'eku WWL?

- Ngaahi Tauhi Fakatautaha
- Tokoni Tauhi
- Ako ki he ngaahi poto'i ngaue
- Tolo'i 'o e ngaahi tauhi

7. 'Oku kau atu 'eku WWL ki he ngaahi taimi folau, ngaahi ako 'oku fiema'u 'e he DSHS, pe taimi 'ikai ngaue ka ku vahe pe (PTO)?

'I'ikai. Ko e taimi folau, ngaahi ako 'oku fiema'u he DSHS, pea mo e PTO 'oku 'ikai kau ia 'i ho'o WWL. 'Oku 'uhinga leva eni 'e malava k eke ngaue ki ho'o WWL 'o fakahoko ai 'a e ngaahi ngaue ma'a e kalaieni 'o fakatatau ki he 'enau fiema'u, a'u ki ha ngaahi uike 'oku fiema'u ai ha ako, folau fakangaue, pe to'o ai ho'o PTO.

Tohi Fakamatala ki he 'Ovataimi Ma'a e Ngaahi Kautaha Foaki Taautaha

Vahe 'Ovataimi (OT)

8. 'Oku anga fefe hono fika'i eku OT?

'Oku totongi ho'o vahe angamaheni ki he kotoa 'a e ngaue 'oku ke fakahoko 'o a'u ki he houa 'e 40 he uike 'i he uike ngaue. Ko e kotoa 'o e taimi 'oku ke ngaue ai 'o 'ova he houa 'e 40, 'e totongi kiate koe 'a e liunga 1.5 'o e vahe angamaheni 'oku ke ma'u.

Ko e founga vahe ko e IPOne payment 'oku ne 'oatu 'a e vahe kakato 'o e ngaahi houa na'a ke ngaue'i 'i he uike ngaue 'i ho'o vahe angamaheni ('oku ui ko e "full rate"/vahenga kakato). 'Oku ha au ko e OT ko e toe tanaki atu ia 'o e ½ 'o e totongi ki he houa OT. Ko e ngaahi fika fakakatoa koi a 'oku tanaki fakataha kinautolu ki he fakakatoa 'o e vahenga.

Fakatātā 'aki eni:

Na'a ke ngaue houa 'e 45 'i he uike ngaue pea ko ho'o vahe angamaheni'oku totongi kiate koe 'a e \$12/houa.

Ko ho'o vahe 'e peheni:

Houa 'e 45 x \$12 he houa (totongi kakato) = \$540

+Houa 'e 5 'o e 'ovataimi x \$6 (totongi vaeua) = \$30

Katoa \$540+\$30=\$570

Ko e OT 'oku faka'asi ia 'i he Fakamatala Totongi Fakalukufua pea toki vahevahe fakaikiiki 'i he kongā ko e Kongā Vahenga (Earnings Section). 'I he fakatata ko eni, ko e Kongā ki he Vahenga 'oku fakaha ai 'a e houa 'e 45 'o e ngaue fakatautaha pe pea houa 'e 5 ko e houa OT.

9. 'E totongi nai ha'a ku OT ki he taimi folau, fiema'u ako 'a e DSHS, pe taimi ngaue ka e vahe (PTO)?

'E totongi atu ho'o OT ki he taimi folau pea mo e fiema'u ako 'a e DSHS 'o kapau ko e katoa 'a e houa ngaue na'a ke ngaue ai 'i he uike ngaue 'oku 'ova he houa 'e 40. Ko e houa PTO 'oku 'ikai kau ia 'i he lau ko e houa ngaue kuo ngaue'i, 'a ia 'oku 'ikai fakalao ia ke kau he vahe OT.

FAKAMATALA KI HE NGAHI KAUTAHA IP KUO MA'U 'ENAU WWL TU'U PAU HOUA 'E 40

10. ? 'E malava ke u ngaue 'o lahi hake he houa 'e 40 'i he uike ngaue?

'E 'ikai malava k eke ngaue 'o laka hake he houa sevesi 'e 40 'i he uike ngaue tuku kehe kapau kuo ke ma'u ha fakamafai mei he DSHS ki ha taha kalaieni makehe k eke ngaue fakataimi ki ai 'o laka hake he houa 'e 40.

11. E lava keu ngaue 'o laka hake he'eku WWL tu'u pau 'o kapau 'oku ou ngaue ki ha kau kalaieni tokolahi?

Kuo pau k eke lava 'o pule'i ho'o ngaahi houa sevesi ki ho'o kau kalaieni 'i loto pe 'i ho'o WWL tu'u pau, tatau ai pe pe koe ha e tokolahi 'o ho'o kau kalaieni. Kapau 'oku ke ngaue ki ha kau kalaieni laka hake he toko taha, kuo pau k eke tepile'i 'a e taimi ki ho'o kalaieni taki taha ke fakapapau'i ko e taimi te ke tanaki fakakatoa ai ho'o ngaahi houa sevesi 'oku 'ikai ke laka hake ia 'i he ngaahi houa 'oku faka'ata 'e ho'o WWL tu'u pau.

12. Koe ha teu fai kapau 'oku fiema'u 'e he 'eku kalaieni 'oku ou ngaue ki ai ke toe tepile'i 'eku ngaue ke toe lahi hake 'a 'eku houa sevesi 'o laka ia 'i he me'a 'oku faka'ata mai 'e he WWL tu'u pau?

- Fakamatala 'oku 'ikai ngofua k eke ngaue 'o laka hake 'i ho'o WWL pea ka ke ka fakahoko ia, 'e lau ia ko e totongi pa'anga hulu 'i he 'eke totongi huhu'i. Sio ki he #19 ki ha fakamatala tanaki fekau'aki mo e totongi pa'anga hulu 'i he 'eke totongi huhu'i
- 'Oua 'e tali 'a e ngaahi ngaue te ne fakangaue'i ai koe 'o laka hake 'i ho'o WWL.
- Fakalotolahi'i 'a e kalaieni ke ne ngaue'aki ha Kautaha Foaki Taautaha.
- Fakalotolahi ki he kalaieni ke fetu'utaki ki he'ene pule keisi kapau 'oku ne faingata'a'ia 'i hono mahino'i ho'o ngaahi fakangatangata pe 'ikai ma'u ha'a ne Kautaha foaki ke ne ngaue'aki.
- Katakai 'o vakai ki he #18 'i he pesi 3 ki he fakamatala tanaki ki he ngaahi fiema'u fakavavevave.

Tohi Fakamatala ki he 'Ovataimi Ma'a e Ngaahi Kautaha Foaki Taautaha

FAKAMATALA KI HE NGAHI IP 'A IA KUO MA'U 'E NAU WWL TU'U PAU KI HE HOUA 'E 40.25 PE LAHI HAKE

13. ? 'E lava keu gaue 'o laka hake he houa 'e 40 'i he uike?

Kapau na'a ke ma'u ha tohi fakatokanga mei he DSHS 'o fakaha ai ko ho'o WWL tu'u pau 'oku laka hake ia 'i he 40 pe na'e 'i ai ha'o kalaieni fakataimi na'e fakamafai'i ai ho'o WWL, 'e lava ke ke ngaue 'o a'u ki he lahi 'o e houa 'i ho'o tohi fakatokanga.

14. Ko e ha teu fai kapau te u ngaue ki he laka hake he kalaieni 'e toko taha?

Kataki 'o sio ki he tali ki he fehu'i #11.

15. 'E fefe kapau ko e kalaieni 'oku ou ngaue ki ai 'oku ne fiema'u au ke fulihi 'eku houa ngaue ke laka hake ia he'ekku WWL tu'u pau 'i he uike 'e taha?

'E lava pe ke ke fulihi ho'o houa 'o kapau ko e ngaahi me'a ko eni 'oku mo'oni:

- 'Oku 'i ai 'a e fiema'u 'a e kalaieni; pea
- Ko e ngaue he houa 'oku tanaki mai 'oku 'ikai ke laka hake ia he houa 'oku sivi faka-mahina ai 'a e kalaieni; pea
- Ko e ngaue lahi ange he uike 'e taha 'e 'ikai hoko ai ha hoko atu 'a e kalaieni ia 'i he toenga 'o e mahina 'o 'ikai ha'a ne ngaahi tauhi mahu'inga; pea
- Ko e ngaue lahi ange he uike 'e taha 'e 'ikai hoko ai k eke ngaue 'ovataimi 'i he mahina 'o laka hake 'i he taimi pau ne ke ngaue ai ki ho'o WWL he uike kotoa 'o e mahina.

Ko e taimi 'oku 'ova ai ho'o WWL he 40, 'e lava ke ke fulihi ho'o houa ki ho'o fiema'u ka e 'oua na'a ke ngaue 'ovataimi 'i he mahina 'o laka 'i he me'a 'oku ke angamaheni ki ai. Ko e lahi 'o ho'o 'ovataimi faka-mahina 'oku fika'i ia 'aki hono kole 'a e houa 'e 40 mei ho'o WWL pea liunga 'aki 'a e toenga 'a e lahi 'o e 'aho Tokonaki 'i he mahina ko ia.

Fakatātā 'aki eni:

Ko Jose ko 'ene WWL ko e houa 'e 46. Ko e lahi 'o e 'ovataimi faka-mahina 'e lava 'e Jose 'o ngaue ai 'oku fakatefito ia 'i he lahi 'o e 'aho Tokonaki 'o e mahina'oku ne ngaue ai.

Fika'i 'o e Tokonaki 'e 5: $46 - 40 = 6 \times 5 = 30$

Fika'i 'o e Tokonaki 'e 4: $46 - 40 = 6 \times 4 = 24$

Ko e kalaieni ne ngaue ki ai 'a Jose na'a ne fiema'u ia ke ngaue 'i ha fa'ahinga taimi pe lolotonga e mahina, 'a ia 'e malava pe 'e Jose ke ne fakahoko ka e 'i loto pe 'o 'oua 'e toe laka hake he houa 'e 30 'a e 'ovataimi 'i he mahina 'oku Tokonaki ai 'e 5, pe houa 'e 24 'ovataimi 'i he mahina 'oku Tokonaki ai 'e 4.

'E malava ke ke fulihi ho'o houa ke ngaue 'o laka hake 'i ho'o WWL kapau 'oku totongi makehe 'e he kalaieni 'oku ke ngaue ki ai ha'o houa 'ovataimi mei he New Freedom pe kautaha patiseti Veteran Directed Homecare Services.

16. Koe ha teu fai kapau ko e kalaieni 'oku ou ngaue ki ai 'oku ne fiema'u ke tepile'i 'eku ngaue ke toe lahi hake 'i he houa 'ovataimi he mahina 'o laka ia 'i he houa 'oku faka'ata 'e he 'eku WWL tu'u pau?

Kataki 'o sio ki he tali 'o e fehu'i #12.

FAKANGATANGATA FAKATAIMI KI HE UIKE NGAUE MA'A E KALAIENI MAKEHE

17. ? Ko e ha 'a e CSWWL fakataimi?

Ko e kalaieni 'oku ke ngaue ki ai 'e lava ke ne kole ki he DSHS ke fakalahi fakataimi ho'o WWL lolotonga 'ene fakasio ha kautaha foaki te nau lava 'o feau 'ene fiema'u. 'E fetu'utaki atu 'a e DSHS kiate ko e 'i he meili 'aki ha tohi 'oku fakaha ai pe 'oku nau tali pe 'ikai tali ho'o kole. Kapau ten au tali, ko e fakatokanga te ne tala atu ai 'a e 'aho 'e kamata ai 'a hono tali mo e 'aho 'e 'osi ai pea mo e lahi 'o e houa kuo tali. Ko e kalaieni 'oku ke ngaue ki ai 'e ma'u foki mo 'ene tatau. Ko e kole/fakatokanga tohi ko eni 'oku ui mo ia ko e kole CSWWL. 'E 'ikai tali 'e he DSHS ha WWL fakataimi 'oku laka hake 'ene ngaue he houa 'oku sivi faka-mahina ai 'a e kalaieni.

Tohi Fakamatala ki he 'Ovataimi Ma'a e Ngaahi Kautaha Foaki Taautaha

NGAAHI FIEMA'U FAKAVAVEVAE

18. Ko e ha teu faikapau kuo u 'osi ngaue'i kotoa 'eku houa he'eku WWL ka 'oku 'i ai ha fiema'u fakavavevae 'a e kalaieni pea kuo pau ke hoko atu 'eku ngaue ke tokoni ki he hao mo e malu 'a e mo'ui 'a e kalaieni?

- Nofu mo e kalaieni kae'oua kuo holo 'a e me'a ne hoko pea mo hao 'a e kalaieni.
- Kapau 'oku 'i ai ha fakavavevae 'oku fiema'u ki ai ha tokoni fakafaito'o fakavavevae, fetu'utaki ki he 9-1-1.
- Fakangata ho'o 'aho ngaue he faingamalie vave taha te ke pehe ai 'oku malu fe'unga ke fakahoko ai.
- Fetu'utaki ki he pule ki he keisi 'i he 'aho ngaue hoko ke fakamatala 'a e tukunga 'o e me'a ne hoko.

Totongi pa'anga hulu 'i he 'eke totongi huhu'i

19. Ko e ha 'a e totongi pa'anga hulu 'i he 'eke totongi huhu'i?

Ko e totongi pa'anga hulu 'i he 'eke totongi huhu'i 'oku hoko ia 'i he taimi:

- 'Oku ke ngaue ai 'o lahi hake ho'o houa sevesi 'i he mahina 'i he me'a kuo fakamafai'i koe ke ke foaki; pe
- 'Oku ke ngaue ai 'o 'ova 'i ho'o WWL pea ne 'ikai fakamafai'i 'e he DSHS; pe
- 'Oku ke 'eke taimi folau 'o laka ia 'i he me'a kuo fakamafai'i koe ke ke foaki 'i he uike ngaue.

20. Ko e ha 'a e Ngaue Konituleki/Aleapau?

Ko e ngaue konituleki/aleapau ko e fakatokanga ia 'oku 'oatu kiate koe 'e he DSHS. Ko e fakatokanga ko eni 'oku ne fakaha atu ai kiate koe kuo ke ngaue 'o laka hake ho'o 'ovataimi 'i he houa sevesi pe taimi folau na'e fakamafai'i koe ke ke ngaue ai.

21. Ko e ha 'e hoko kapau teu ngaue 'o 'ova he'eku fakangatanga WWL pe taimi folau?

- Ko e taimi kotoa pe 'oku ke 'eke Totongi Pa'anga Hulu 'i he 'Eke Totongi Huhu'i, te ke ma'u ha tohi fakatokanga ngaue konituleki/aleapau pea mo e fakamatala mei he DSHS 'o fakamanatu atu kiate koe 'a e mahu'inga 'o e 'ikai ke ke ngaue 'i he taimi 'oku 'ikai fakamafai'i koe ki ai. Ko e fakatokanga ko eni 'e 'ate foki ia ki he kalaieni 'a ia 'oku ke ngaue mo fakafongai.
- 'O ka tu'o tolu ha'o 'eke totongi pa'anga hulu 'i he 'eke totongi huhu'i, ko ho'o konituleki/aleapau 'e fakata'e'aonga'i ia pe 'e 'ikai ke ke fakalao koe ke ke ma'u ha vahenga 'i he 'aho 'e 90. Kapau 'e fakata'e'aonga'i ho'o aleapau, kuo pau ke ke tali 'i he 'aho 'e 90 kimu'a pea ke toki fakalao ke ma'u ha aleapau fo'ou.
- Kapau 'e tu'o lahi pe te ke toutou ngaue 'o lahi hake ho'o uikengaue pe taimi folau, 'e lava ke fakata'e'aonga'i 'e he DSHS ho'o aleapau ki he ta'efakahoko ho fatongia pea 'e malava ke 'ikai tali ha no toe 'oatu ha'o aleapau.

22. Koe ha e loloa 'o e nofo 'a e ngaue konituleki/aleapau 'i he'eku faile?

Ko e ngaue aleapau kotoa pe 'e lava ke tuku fakaava 'i he mahina 'e 12 mei he 'aho na'e fakahoko ai 'a e fakatokanga ngaue aleapau. Hili 'a e mahina 'e 12, 'e tapuni leva 'a e aleapau.

23. 'E anga fefe ha 'aku faka'ehi'ehi mei he ngaue fakakonituleki/aleapau?

- Palani ma'u pe ho'o ngaue 'oku tepile'i kimu'a pea hiki tohi.
- Kapau 'e liliu e fiema'u 'a e kalaieni pea 'oku fiema'u ke liliu ho'o ngaue pea 'e uestia ai ho'o WWL, fetu'utaki ki he tokotaha pule ki he keisi 'a e kalaieni he vave taha.
- Hiki pe lekooti ho'o taimi ngaue 'i he pepa tohi taimi 'ihe faka'osinga 'o e 'aho ngaue kotoa pe, 'e ala tokoni ke ke lekooti ia 'i ha tohi mahina. Vakai'i ma'u pe ke fakapapau'i 'oku ke ngaue pe 'i loto 'i ho'o WWL.
- 'Oku 'i ai 'a e ngaahi naunau 'a e DSHS 'oku 'ata ke tokoni kiate koe mo ho'o pule ngaue/kalaieni k emo ako ke toe lahi ange fekau'aki mo hono pule'i ho'o taimi ngaue ke nofo pe i loto 'i ho'o WWL. Ko e ngaahi naunau ko eni 'oku faingamalie ke ma'u ia mei he www.dshs.wa.gov/altsa/IPOT.